

小学入学准备指南

给各位让孩子进入日本小学的
归国和来日的家长

大阪府教育委員会

小学入学准备指南目录

1. 日本的学校结构	1
2. 进入小学校为止的手续	3
3. 日本的学校生活	4
(1) 一天的流程	4
(2) 教室的模样	6
(3) 学校的老师	7
(4) 学习科目	8
(5) 一年的例行活动	9
(6) 学校生活守则	11
4. 关于学费	12
5. 该准备的东西	13

前言

大阪府的小学校里，来自各国的孩子们在增加。

在日本的小学校里，

能交到朋友吗？

能听懂日语吗？

文化呀习惯，还有宗教的不同有问题吗？

想来也会有不安。

这本小册子将为大家说明

日本学校的一天是怎么过的，

上课时学些什么，

为了入学该准备些什么好，等等。

如果这本小册子能帮助大家解除去日本的学校时会有的不安的话，我们将会

很高兴。

1. 日本的学校结构

任何国家的孩子都能进日本的小学校吗？

几岁开始去学校？

日本有什么学校？

(1) 什么国家的孩子都能进日本的小学。

(2) 在日本，从满六岁[注1]到满十五岁为止的九年间必须要进学校。小学是六年。

注1 满六岁 在日本，从出生那一天开始过了一年算一岁。从出生开始到过了六年的生日就算是满六岁。

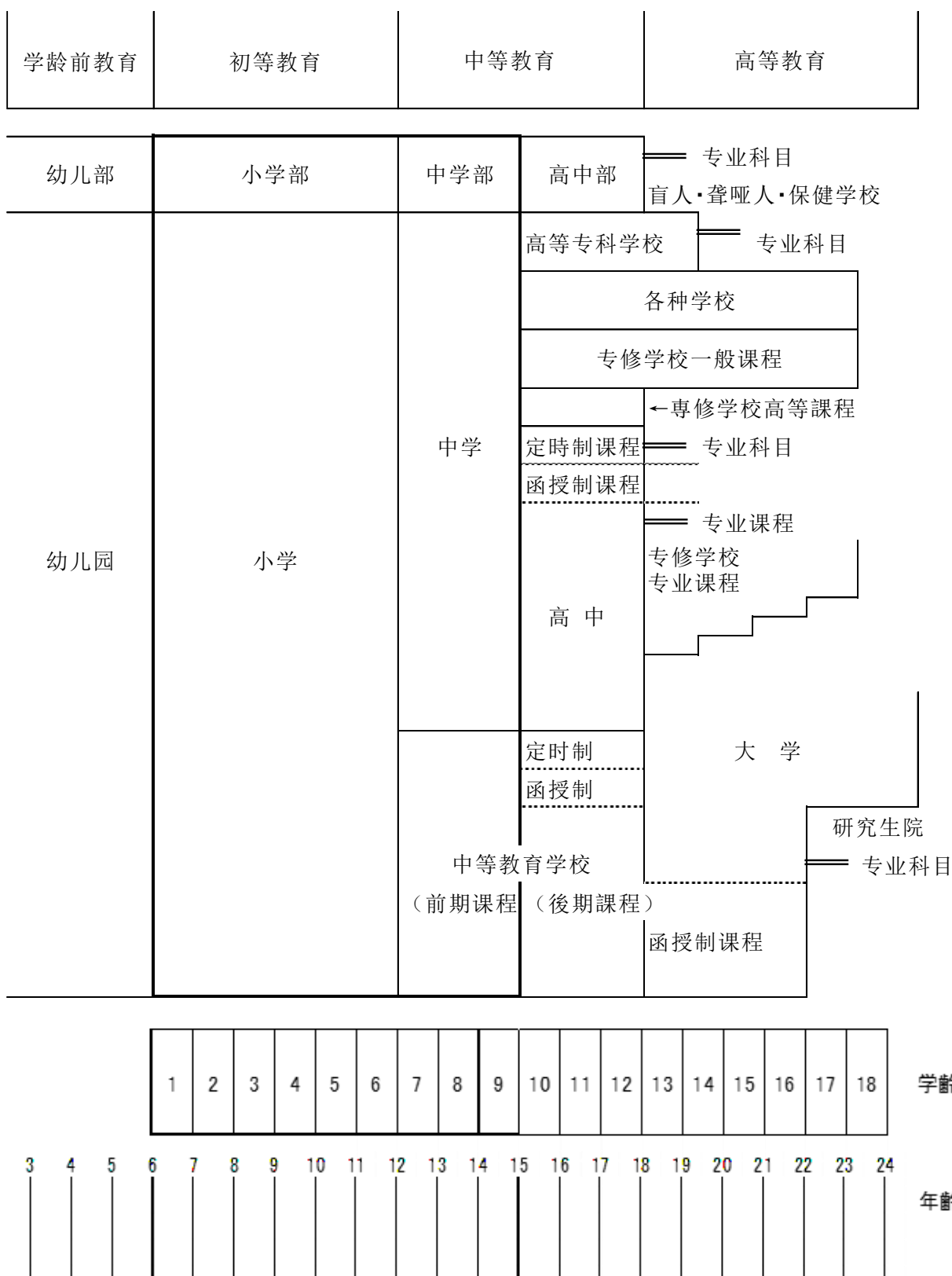
(3) 学校有公立学校（国家，或者府、市、町、村成立的学校），和私立学校（公立以外的学校）。公立学校是根据所住的地域来决定你能进什么学校。

(4) 如果是学龄前儿童，那么有幼儿园和托儿所。

(5) 日本的学年从四月开始，到三月结束。

凡从四月二号到第二年的四月一号为止出生的人都属于同一学年。因为这个原因，也有可能和你母国的学校学年不一致的事情。一学年有划分为三段的三学期制和划分为两段的两学期制。

日本の学校系统图



※文部科学省 平成17年度作成 摘自「外国人就学指南」

2. 进入小学校为止的手续

要进入日本の小学校，该怎么做？

(1) 在入国管理局及政府办理的手续

①取得在留资格

来到日本后，应在机场或港口办理相关手续，取得在留资格。并于 14 天内向所居住的市町村的市（区）政府或公所进行报备。

孩子在日本出生后，应向所居住的市町村的市（区）政府或公所进行报备，领取必要资料，并在孩子出生后 30 天内前往入国管理局办理相关手续，取得在留资格。

②就学说明和就学通知

凡有到达小学校入学年龄孩子的家庭，九月左右都会收到「就学说明」的册子。如果说明小册子没寄来的话，请去市政府或者市、区、町、村的政府办公地询问。

③确认学校 请确认被指定学校的名字和场所。

(2) 在学校要办的手续

①去学校 二月份左右，小学校有入学前的说明会。

②和老师谈话 进小学前和负责的老师直接谈话吧。请告诉老师什么时候来日本的，打算在日本待多久，日语能说多少，在家里用什么语言交谈，等。紧急时的联络人呀，要不要翻译，也是确认一下为好吧。其他像健康方面、文化、饮食习惯、宗教上的问题，如有挂心的事儿，请自由地问老师吧。

3. 学校生活（在小学校里的生活）

（1）一天的生活流程

在日本的小学校里，一天的时间是怎么过的？

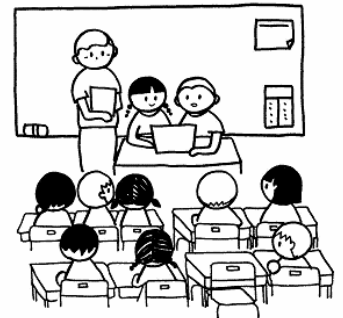
●所谓登校 就是去学校

去学校和回家的路是规定好的。也有的学校实行集体上学。请分别确认每个学校的规则。



●晨会

开始上课前，进行问候和联络。



●所谓始业时间 就是学校开始上课的时间。

迟到呀、生病休息的时候，请务必跟学校进行联系。

●所谓授业时间 就是上课学习的时间。

上课时间为一个单位（一堂课）45分钟。两堂课之间有10~20分钟的休息时间。

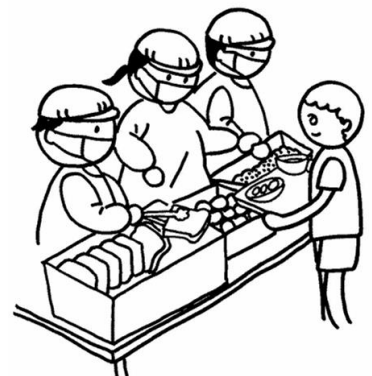
上课由担任老师（*1）为中心进行教学。

* 1 担任 每个班都有各个科目的任课教师，这样的老师被称为担任。



●午餐

大阪府几乎所有的小学校都有所谓的给食（由学校准备的午饭。）孩子们轮流交替地分配饭食，做打扫工作。这就叫做午饭值班员。需要有围裙和口罩等。



● 清扫 扫除

孩子们和老师一起，打扫学校的教室、楼梯、走廊、厕所等。



● 结束会

回顾一天的生活。还有关于学校生活的种种活动的联系。

也有接受联系条子的事。

● 放学后 上课结束以后的时间。

也可以去所谓学童保育（* 2）的地方。

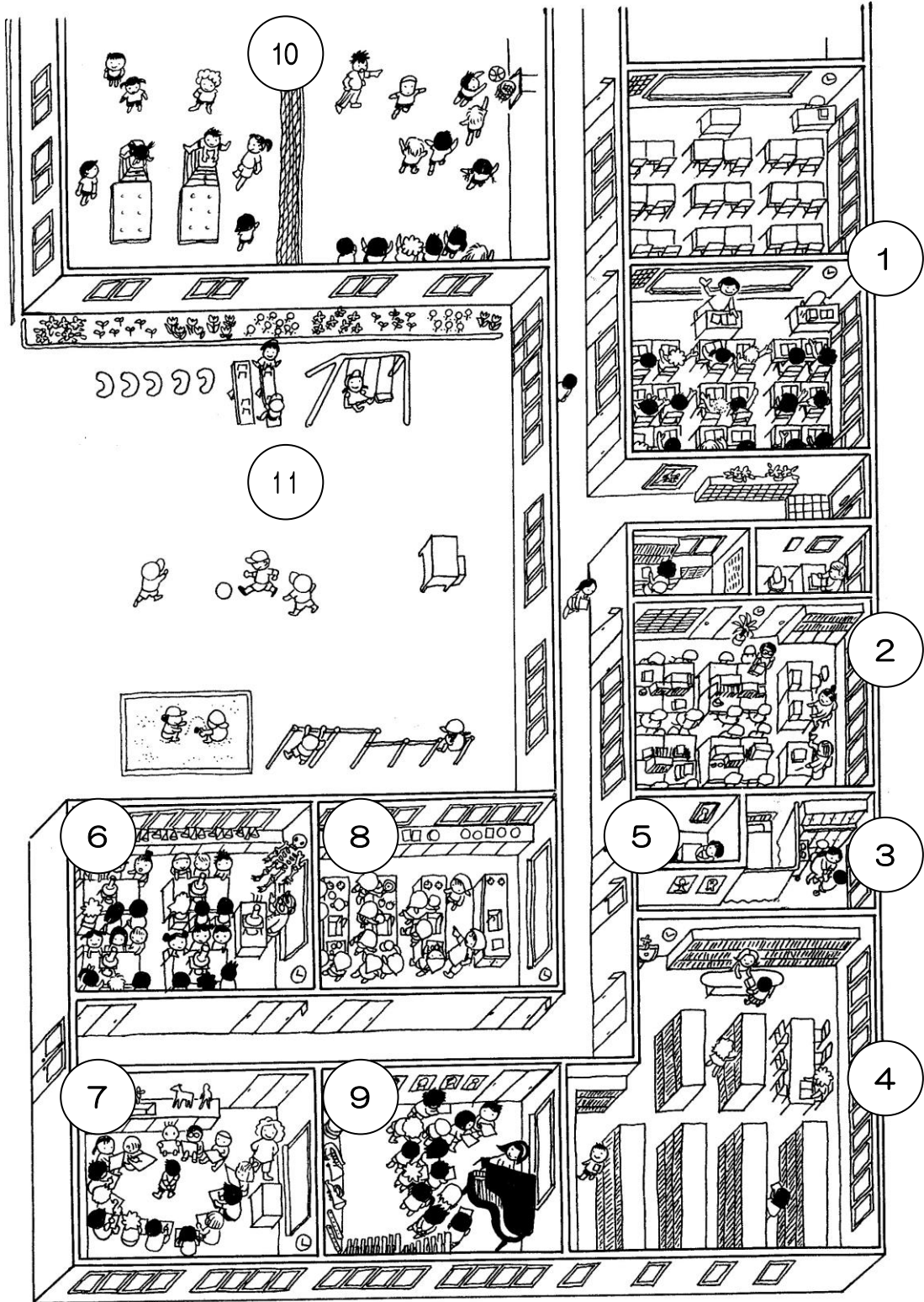
● 所谓下校 就是放学回家

通过上学的路回家。

* 2 学童保育 小学校的上课结束了以后，一直到讲好的时间为止，可以托放孩子的地方。家长因为工作关系很晚回家的家庭，可以利用学童保育。依照居住的市町村的不同，有的地方没有。成为对象的儿童的年级啊，有没有这样的制度，还有付费情况等，请向学校的老师进行确认。

(2) 学校里的样子

学校里是什么样子的呢?



- ① **教室** 孩子们学习，以及校内午餐的地方。
- ② **职员室** 老师的房间。
- ③ **保健室** 身体不舒服的时候去那里，保健老师会给你诊治。
- ④ **图书室** 那里有很多书。在开放的时间范围内，可以在那里看书。还可以借回家看。
- ⑤ **谈话室** 那里有咨询师以及专职的老师。会跟你讨论你的烦心事。
- ⑥ **理科室** 那里有做理科实验的器具和桌子。
- ⑦ **绘画手工室** 那里有绘画、做手工所需要的用具和桌子。
- ⑧ **家政科室** 那里有实习做饭的厨房，以及学习裁缝等的机具。
- ⑨ **音乐室** 那里有学习音乐的乐器和设备。
- ⑩ **体育馆** 那里可以做室内体操和其他运动。
- ⑪ **操场** 上室外的体育课呀，还有全校集会什么的。

(3) 学校的老师

学校里有什么样的老师？

- **校长** 是学校的代表。
- **教导主任** 他帮助校长做工作。统筹安排有关学习、学校活动、事务等事
项。
- **教职员** 教员和职员合在一起称为教职员。

教员有教师资格，教孩子们学习。

职员的工作是保护孩子们的安全，创造一个良好的学习环境。

(4) 学习的科目

在小学校里学习什么？

学校的教学活动，由各个科目的学习、道德教育、特别活动、以及综合性的学习构成。

学习科目等	内容（根据学习指导要领* 3 简单整理）
国语	培养日语的听、说、读、写能力。
社会	学习日本各地的产业和地理环境，日本的历史、政治、文化、和世界的联系。
算数	学习数字和计算、图形等。
理科	学习生物及其环境、物质和能源、地球及宇宙等。
生活	培养学生对身边人、社会及自然关系的关心，培养学生的思考能力。 （限 1、2 年学生）
音乐	音乐表现和音乐鉴赏。
绘画手工	通过绘画、做东西等，体验动手制作的愉悦。
家庭	让学生学习并体验衣、食、住、行等与家庭生活有关的东西。
体育	使用球类及他用具做运动和游戏，培养关于健康的观念。夏天有游泳的时间。
道德	这是培养学生思考自身、自己与其他人及自然、社会的关系的学习时间。
特别活动	通过年级活动、儿童会活动、俱乐部活动、学校例行活动等，培养学生作为集体的一员行动的态度。
综合学习时间	培养学生自己寻找课题、自己学习、自己思考、解决问题的能力。学习的内容由各个学校自定。

* 3 学习指导要领 文部科学省制定的教育内容基准。

(5) 1年的例行活动

一年之中有什么样的例行活动？

◆第一学期（4月～7月）

- ① **开学典礼** 新学期开始的时候举行的典礼。
- ② **入学典礼** 欢迎一年级新生入学而举行的典礼。
- ③ **健康诊断** 医生来学校确认学生的健康状况。
- ④ **测量身高体重** 测量身高及体重等。
- ⑤ **家庭访问** 任课老师访问孩子的家庭，和家长就关于孩子的家庭生活进行交谈。
- ⑥ **校外学习** 去学校的外面，学习自然、历史和文化。
- ⑦ **参观上课** 为了了解孩子们的学校生活，家长来看上课等的情况。
- ⑧ **恳谈会** 家长去学校，和任课老师就孩子的学习，在学校和在家庭的生活情况等进行交流。
- ⑨ **学期结束典礼** 学期结束的时候举行的仪式。多数场合下，学生会收到通知学习情况的「通知票」（有的学校会用「综合评语」等不同的名称）。

※第二学期和第三学期也有开学典礼和学期结束典礼（第三学期是学年修了典礼）。

◆暑假（7月末～8月末） 约40天的休假。

有的学校有返校日。另外，有的学校可以利用游泳池。

◆第二学期（9月～12月）

① **运动会** 感受运动乐趣的例行活动。赛跑呀，接力赛呀，还有跳舞什么的。

同学朋友为你加油。有的学校，家长和家人可以去观摩。

② **修学旅行** 升上6年级以后，会举行年级全体学生宿夜的旅行。多数在第二学期去。修学旅行的费用由家长支付。

③ **文化节·学习发表会**

展示上课时完成的作品、学习报告。演奏乐器，演出合唱，表演剧目等。是一个很快乐的节会。一般来说，家长也能观摩。

◆寒假（12月末～1月初）约2周的休假。

◆第三学期（1月～3月）

① **毕业典礼** 这是向6年级学生发放毕业证书祝贺毕业的庆祝会。毕业生的家长也能参加。

◆春假（3月末～4月初）

这一假期完了以后，就会升上高一个年级。从4月开始新的学年的学习。

（6）学校生活中的守则

学校有什么守则？

①关于时间

定下的时间一定要准时、守时啊。上课时间不要迟到，准时去教室。

②关于携带的东西

学校禁止携带跟学习没有关系的東西。

自己的东西要写上自己的名字。

③服装和鞋子

下列的服装和鞋子是必备的。

<服装>

- 「学生服」（标准服） 这是上学、上课时规定要穿的服装。
- 「体操服」 这是上「体育」课的时候穿着的便于运动的服装。

- 「游泳衣」「游泳帽」 去游泳池（游泳）的时候需要。
- 围裙、口罩、帽子 轮到午饭值日，分配饭食的时候需要用上。

<鞋子>

- 室内鞋（拖鞋） 这是进教室的时候穿的室内用的鞋。
- 「体育馆内用鞋」 这是仅限于在体育馆使用的鞋子。

* 学校不同，守则也会不一样。请分别确认不同学校的规定。

④化妆·装饰品和头发等

在日本，禁止化妆、耳朵穿孔、戴耳环等的装饰品的学校很多。另外，原则上禁止染发。

4. 关于学费

要学费吗？

公立小学校和初中学校的学费和书籍费是免费的。

不过，需要支付下列费用。

详细情况学校会有说明。

① 午餐费

有供应午餐的学校需要支付此项费用。（每月约 3,500 日元~4,000 日元）

不供应午餐的学校，不需要此项费用，不过必须自备午饭。

② 校外学习，还有修学旅行等的公积金。

③ 学习的必备品

国语→练字的用具（毛笔·墨等）

音乐→键盘琴，竖笛等。

绘画手工→水彩画的材料、蜡笔、彩绘笔等。

家庭→裁缝用具等。

其他→辅助教材（问题集、练习、资料等）

※ 有时需要去指定的地方（商店）购买。

④其他

P T A（家长、教师联络会）会费、同窗会费、保险费、学生制服等各种各样的费用。

5. 应该准备的东西

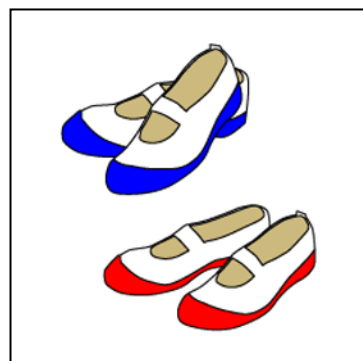
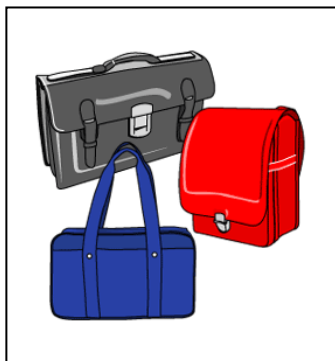
（1）入学的时候要准备的东西

●学生制服（标准服装）夏装·冬装

有的学校有、有的学校没有。


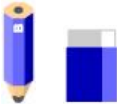
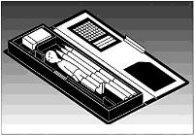
●背包·书包 里边放教科书、笔记本，小学生双肩背的书包。

●室内鞋子 在学校里穿的鞋子。




(2) 在学校里使用的东西

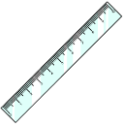
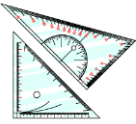


● 随身带的东西，经常使用的东西

用具箱		放着剪刀呀胶水，个人使用的东西的箱子。
铅笔 橡皮		铅笔用来写字，橡皮用来擦去铅笔写的字。
笔盒		放笔记用具的盒子。

● 国语的时间

练字用具		用笔练习写字。
------	---	---------




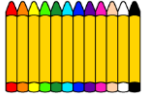




● 算数的时间

尺子		用来测量长度，划线。
三角尺		学习角度和图形时使用。
圆规		用来画圆
量角器		测量角度

● 音乐的时间

口琴		吹奏乐器。小学校的低年级学生使用。
响板		用来学习打节奏。
键盘琴		记住键盘的位置，练习简单的键盘乐器的演奏方法。
竖笛		竖笛。用来练习演奏。

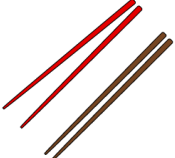
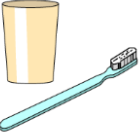
● 绘画手工的时间

剪刀		胶水	
胶带		蜡笔	
彩色铅笔		绘画材料 · 画笔 · 水瓶	
粘土 · 手工板		雕刻刀	

●体育课的时间

跳绳		做跳绳运动时使用的绳索。
体操服（夏装·冬装）		上体育课的时候穿的衣服。分夏天用的短袖·短裤和冬天用的长袖·长裤的紧身运动服。
红白帽		上体育课的时候戴的红白帽子。
体育馆用鞋		在体育馆内穿的鞋子。
游泳衣·游泳帽		需要准备一个放游泳衣和毛巾的塑料手提袋。

●午餐

筷子		吃午饭和盒饭的时候要用。
牙刷·杯子		有时候午餐后大家一起刷牙。每人拿好自己的牙刷和杯子。

小学入学准备指南

平成19年12月 发行

- ◆ 大阪府教育委员会市町村教育室儿童学生支援科
- ◆ 「归国・来日的孩子及父母的就学前支援事业」接受委托团体
财团法人 大阪YWCA

大阪府正在推进「心灵再生」的府民运动。“爱”的语言是「赞美、微笑、批评」